ਕਲਿਆਨ ਮਹਲਾ **੪** ॥

Kalyaan, Fourth Mehl:

ਮੇਰੇ ਮਨ ਜਪ ਜਪਿ ਜਗੰਨਾਥੇ॥

O my mind, chant and meditate on the Master of the Universe.

ਗਰ ਉਪਦੇਸਿ ਹਰਿ ਨਾਮ ਧਿਆਇਓ ਸਭਿ ਕਿਲਬਿਖ ਦਖ ਲਾਥੇ ॥੧॥ ਰਹਾਉ ॥

Through the Guru's Teachings, meditate on the Lord's Name, and be rid of all the painful past sins. ||1||Pause||

ਰਸਨਾ ਏਕ ਜਸੂ ਗਾਇ ਨ ਸਾਕੈ ਬਹੁ ਕੀਜੈ ਬਹੁ ਰਸੂਨਥੇ॥

I have only one tongue - I cannot sing His Praises. Please bless me with many, many tongues.

ਬਾਰ ਬਾਰ ਖਿਨੂ ਪਲ ਸਭਿ ਗਾਵਹਿ ਗੂਨ ਕਹਿ ਨ ਸਕਹਿ ਪ੍ਰਭ ਤੁਮਨਥੇ ॥੧॥

Again and again, each and every instant, with all of them, I would sing His Glorious Praises; but even then, I would not be able to sing all of Your Praises, God. ||1||

ਹਮ ਬਹੁ ਪ੍ਰੀਤਿ ਲਗੀ ਪ੍ਰਭ ਸੁਆਮੀ ਹਮ ਲੋਚਹ ਪ੍ਰਭੁ ਦਿਖਨਥੇ॥

I am so deeply in love with God, my Lord and Master; I long to see God's Vision.

ਤਮ ਬਡ ਦਾਤੇ ਜੀਅ ਜੀਅਨ ਕੇ ਤਮ ਜਾਨਹ ਹਮ ਬਿਰਥੇ ॥੨॥

You are the Great Giver of all beings and creatures; only You know our inner pain. ||2||

ਕੋਈ ਮਾਰਗੁ ਪੰਥੁ ਬਤਾਵੈ ਪ੍ਰਭ ਕਾ ਕਹੁ ਤਿਨ ਕਉ ਕਿਆ ਦਿਨਥੇ॥

If only someone would show me the Way, the Path of God. Tell me - what could I give him?

ਸਭੂ ਤਨੂ ਮਨੂ ਅਰਪਉ ਅਰਪਿ ਅਰਾਪਉ ਕੋਈ ਮੇਲੈ ਪ੍ਰਭ ਮਿਲਥੇ ॥੩॥

I would surrender, offer and dedicate all my body and mind to him; if only someone would unite me in God's Union! ||3||

ਹਰਿ ਕੇ ਗੁਨ ਬਹੁਤ ਬਹੁਤ ਬਹੁ ਸੋਭਾ ਹਮ ਤੁਛ ਕਰਿ ਕਰਿ ਬਰਨਥੇ॥

The Glorious Praises of the Lord are so many and numerous; I can describe only a tiny bit of them.

